



## Newly Translated WikiLeaks Saudi Cable: Overthrow the Syrian Regime, but Play Nice with Russia

Par [Brad Hoff](#)

Mondialisation.ca, 27 février 2016

[Levent Report](#) 25 février 2016

*IT IS NO SECRET that Saudi Arabia, along with its Gulf and Western allies, has played a direct [role](#) in fueling the fires of grinding sectarian conflict that has kept Syria burning for the past five years. It is also no secret that Russian intervention has radically altered the kingdom's "regime change" calculus in effect since at least 2011. But an internal Saudi government cable sheds new light on the kingdom's current [threats](#) of military escalation in Syria.*

### Overthrow the Regime "by all means available"

A WikiLeaks [cable](#) released as part of "[The Saudi Cables](#)" in the summer of 2015, now fully translated here for the first time, reveals what the Saudis feared most in the early years of the war: Russian military intervention and Syrian retaliation. These fears were such that the kingdom directed its media "not to oppose Russian figures and to avoid insulting them" at the time.

Saudi Arabia had further miscalculated that the "Russian position" of preserving the Assad government "will not persist in force." In Saudi thinking, reflected in the leaked memo, Assad's violent ouster ("by all means available") could be pursued so long as Russia stayed on the sidelines. The following section is categorical in its emphasis on regime change at all costs, even should the U.S. vacillate for "lack of desire":

The fact must be stressed that in the case where the Syrian regime is able to pass through its current crisis in any shape or form, the primary goal that it will pursue is taking revenge on the countries that stood against it, with the Kingdom and some of the countries of the Gulf coming at the top of the list. If we take into account the extent of this regime's brutality and viciousness and its lack of hesitancy to resort to any means to realize its aims, then the situation will reach a high degree of danger for the Kingdom, which must seek by all means available and all possible ways to overthrow the current regime in Syria. As regards the international position, it is clear that there is a lack of "desire" and not a lack of "capability" on the part of Western countries, chief among them the United States, to take firm steps...

Amman-based [Albawaba News](#)—one of the largest online news providers in the Middle East—was the first to call attention to the WikiLeaks memo, which "reveals Saudi officials saying President Bashar al-Assad must be taken down before he exacts revenge on Saudi Arabia." *Albawaba* offered a brief partial translation of the cable, which though undated, was likely produced in early 2012 (based on my best speculation using event references in the

text; Russia began proposing informal Syrian peace talks in [January 2012](#)).



(Image Source: Wiki Commons)

### **Russian Hardware, a Saudi Nightmare**

Over the past weeks Saudi Arabia has ratcheted up its rhetoric on Syria, threatening direct military escalation and the insertion of special forces on the ground, ostensibly for humanitarian and stabilizing purposes as a willing partner in the “war on terror.” As many pundits are now [observing](#), in reality the kingdom’s saber rattling stems not from confidence, but utter desperation as its proxy anti-Assad fighters face defeat by overwhelming Russian air power and Syrian ground forces, and as the Saudi military itself is increasingly [bogged down](#) in Yemen.

Even as the Saudi regime dresses its bellicose rhetoric in humanitarian terms, it ultimately desires to protect the flow of foreign fighters into Northern Syria, which is its still hoped-for “available means” of toppling the Syrian government (or at least, at this point, permanent sectarian [partition](#) of Syria).

The U.S. State Department’s own 2014 [Country Report on Terrorism](#) confirms that the rate of foreign *terrorist* entry into Syria over the past few years is unprecedented among any conflict in history: “The rate of foreign terrorist fighter travel to Syria – totaling more than 16,000 foreign terrorist fighters from more than 90 countries as of late December – exceeded the rate of foreign terrorist fighters who traveled to Afghanistan and Pakistan, Iraq, Yemen, or Somalia at any point in the last 20 years.”

According to [Cinan Siddi](#), Director of the Institute for Turkish Studies at Georgetown’s prestigious School of Foreign Service, Russian military presence in Syria was born of genuine geopolitical interests. In a public lecture recently given at Baylor University, Siddi said that Russia is fundamentally trying to disrupt the “jihadi corridor” facilitated by Turkey and its allies in Northern Syria.

### **ANNEX**

The below leaked document gives us a glimpse into Saudi motives and fears long before Russian hardware entered the equation, and the degree to which the kingdom utterly failed in assessing Russian red lines.

### **For the first time, here's a full translation of the text**

*THE BELOW original translation is courtesy of my co-author, a published scholar of Arabic and Middle East History, who wishes to remain unnamed. Note: the cable as published in the SaudiLeaks trove appears to be incomplete.*

[...] shared interest, and believes that the current Russian position only represents a movement to put pressure on him, its goals being evident, and that this position will not persist in force, given Russia's ties to interests with Western countries and the countries of the Gulf.

If it pleases Your Highness, I support the idea of entering into a profound dialogue with Russia regarding its position towards Syria\*, holding the Second Strategic Conference in Moscow, working to focus the discussion during it on the issue of Syria, and exerting whatever pressure is possible to dissuade it from its current position. I likewise see an opportunity to invite the head of the Committee for International Relations in the Duma to visit the Kingdom. Since it is better to remain in communication with Russia and to direct the media not to oppose Russian figures and to avoid insulting them, so that no harm may come to the interests of the Kingdom, it is possible that the new Russian president will change Russian policy toward Arab countries for the better.

However, our position currently in practice, which is to criticize Russian policy toward Syria and its positions that are contrary to our declared principles, remains. It is also advantageous to increase pressure on the Russians by encouraging the Organization of Islamic States to exert some form of pressure by strongly brandishing Islamic public opinion, since Russia fears the Islamic dimension more than the Arab dimension.

In what pertains to the Syrian crisis, the Kingdom is resolute in its position and there is no longer any room to back down. The fact must be stressed that in the case where the Syrian regime is able to pass through its current crisis in any shape or form, the primary goal that it will pursue is taking revenge on the countries that stood against it, with the Kingdom and some of the countries of the Gulf coming at the top of the list. If we take into account the extent of this regime's brutality and viciousness and its lack of hesitancy to resort to any means to realize its aims, then the situation will reach a high degree of danger for the Kingdom, which must seek by all means available and all possible ways to overthrow the current regime in Syria.

As regards the international position, it is clear that there is a lack of "desire" and not a lack of "capability" on the part of Western countries, chief among them the United States, to take firm steps [...]

\*[in the Arabic text: Russia, but this is a typo]



برقية صادرة

المصلحة المشتركة ، ويعتقد ان الموقف الروسي الحالي لا يمثل سوى تيار ضاغط له أهدافه المكشوفة وان ذلك الموقف لن يستمر في التشدد نظراً لارتباط روسيا بمصالح مع الدول الغربية ودول الخليج .  
وإذا ما استحسن المقام الكريم فأني أؤيد فكرة الدخول في حوار معمق مع روسيا بشأن موقفها تجاه روسيا وعقد جلسة الحوار الاستراتيجي الثاني في موسكو والعمل على تركيز النقاش خلالها على موضوع سوريا وممارسة ما يمكن من ضغوط لثنيها عن موقفها الراهن ، كما أرى مناسبة دعوة رئيس لجنة العلاقات الدولية في مجلس الدوما لزيارة المملكة . حيث من الأفضل البقاء على اتصال مع روسيا على ان يتم توجيه الأعلام بعدم التعرض للشخصيات الروسية والابتعاد عن الإساءة اليهم حتى لا يتم الإضرار بمصالح المملكة فمن المحتمل ان يغير الرئيس الروسي الجديد السياسة الروسية تجاه الدول العربية الى الأحسن . ولكن يبقى موقفنا المتبع حالياً وهو انتقاد سياسة روسيا تجاه سوريا وموقفها المغايرة لمبادئها المعلنة . ومن المفيد أيضاً زيادة الضغط على الروس من خلال حث منظمة التعاون الإسلامي على ممارسة نوع من الضغوط وذلك بالتلويح بقوة الرأي العام الإسلامي فروسيا تخشى البعد الإسلامي أكثر من البعد العربي .  
اما فيما يتعلق بالأزمة السورية فالمملكة حسمت موقفها ولم يعد هناك مجال للتراجع ولا بد من التأكيد على حقيقة أن النظام السوري في حال قدرته على تجاوز أزمته الراهنة بأي شكل من الأشكال فان الهدف الأول الذي سوف يسعى إليه هو الانتقام من الدول التي وقفت ضده وتأتي المملكة وبعض دول الخليج على رأس القائمة وإذا أخذنا بالاعتبار مدى وحشية هذا النظام وشراسته وعدم ترده للجوء إلى أي وسيلة لتحقيق أهدافه فان الوضع سيصبح على درجة عالية من الخطورة بالنسبة للمملكة التي لا بد لها من السعي بكل السبل المتاحة والوسائل الممكنة إلى الإطاحة بالنظام الراهن في سوريا .  
وبالنسبة للموقف الدولي فمن الواضح أن هناك عدم "رغبة" وليس عدم "قدرة" من جانب الدول الغربية وعلى رأسها الولايات المتحدة في اتخاذ خطوات حاسمة

La source originale de cet article est [Levent Report](#)  
Copyright © [Brad Hoff](#), [Levent Report](#), 2016

Articles Par : [Brad Hoff](#)

**Avis de non-responsabilité** : Les opinions exprimées dans cet article n'engagent que le ou les auteurs. Le Centre de recherche sur la mondialisation se dégage de toute responsabilité concernant le contenu de cet article et ne sera pas tenu responsable pour des erreurs ou informations incorrectes ou inexactes.

Le Centre de recherche sur la mondialisation (CRM) accorde la permission de reproduire la version intégrale ou des extraits d'articles du site [Mondialisation.ca](#) sur des sites de médias alternatifs. La source de l'article, l'adresse url ainsi qu'un hyperlien vers l'article original du CRM doivent être indiqués. Une note de droit d'auteur (copyright) doit également être indiquée.

Pour publier des articles de [Mondialisation.ca](#) en format papier ou autre, y compris les sites Internet commerciaux, contactez: [media@globalresearch.ca](mailto:media@globalresearch.ca)

[Mondialisation.ca](#) contient du matériel protégé par le droit d'auteur, dont le détenteur n'a pas toujours autorisé l'utilisation.

Nous mettons ce matériel à la disposition de nos lecteurs en vertu du principe "d'utilisation équitable", dans le but d'améliorer la compréhension des enjeux politiques, économiques et sociaux. Tout le matériel mis en ligne sur ce site est à but non lucratif. Il est mis à la disposition de tous ceux qui s'y intéressent dans le but de faire de la recherche ainsi qu'à des fins éducatives. Si vous désirez utiliser du matériel protégé par le droit d'auteur pour des raisons autres que "l'utilisation équitable", vous devez demander la permission au détenteur du droit d'auteur.

Contact média: [media@globalresearch.ca](mailto:media@globalresearch.ca)